

Nº 376.

Valsts Prezidenta sekretariata

AKTS

1923. g.

Par

Tēkaba Švarca dienestu.

Latv. PSR Valsts Prezidenta Sekretariāta Arhīvs
Fonda № 34e Apr. № 1
Arch. № 40

Latv. PSR Valsts
Prezidents 1303 apr. № 1
Arch. № 409

Nº 376.

N o r a k s t s. 1

VALSTSKANCELEJA

1923. g. 10. aprīlī.

Valsts Prezidenta sekretariatam.

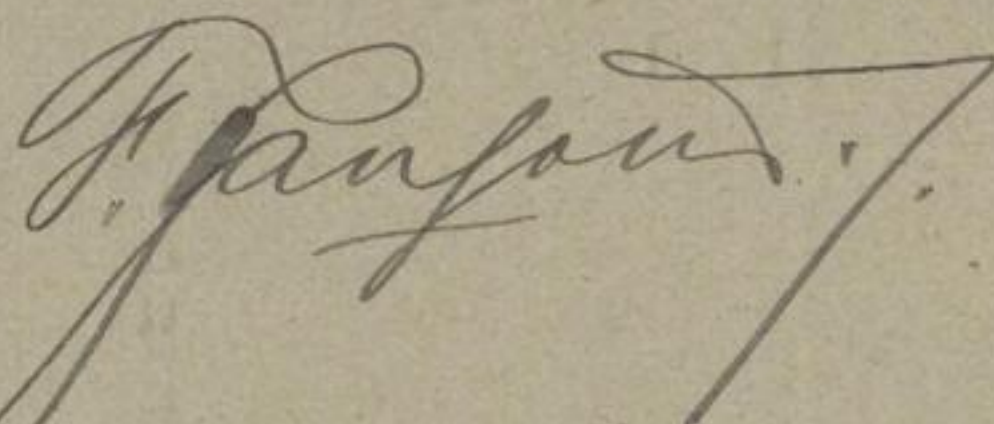
Nr. 1062.

Uz Jūsu telefonisku pieprasījumu
valstskanceleja pagodinās piesūtīt ziņas
par pils ēkas uzturēšanas personāla sa-
stāvu uz 1. aprīlī š. g. -

Valstskancelejas direktors: (D. RUDZIS).

Ar originalu pareizi:

Modaļas vadītāja v.i.



1923. g. 12. aprīlī.

Jēkabu Svarcu ieskaitu Valsts Prezi-
denta sekretariāta sastāvā no š. g. 1. aprīļa
ar līdzšinējo pils šveciara amatu un
atstājot pie sēlnieka pienākumu izpildīšanas.

Sekretārs V. Granslans

Z i ņ e s

par Rīgas pils uzturēšanas personāla sastāvu
uz š.g. 1. aprīli.

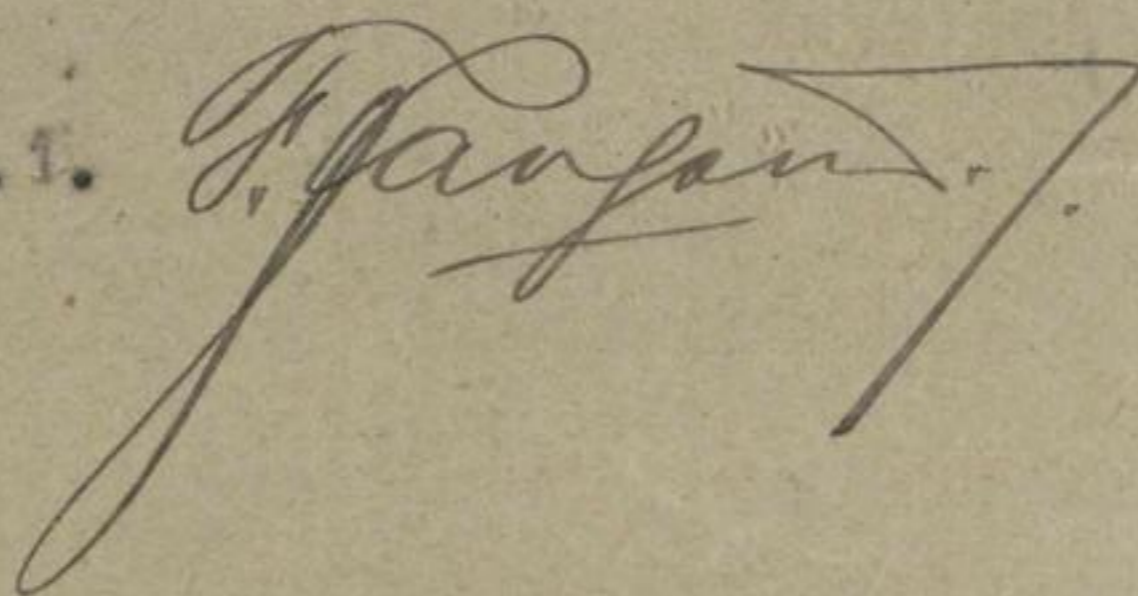
Nr. Nr. rēķ kartas.	Uzvārds, vārds un nodarbošanās.	Amata ka- tegorijs.	Ģimenes lo- cekļu skaits, kuri saņem dzimtas pie- maksas.
1.	Dzelzgalvis, Jānis, pils pārvaldnieks.	XI.	3
2.	Švarcs, Jēkabs Šveicars	XIX.	1
3.	Pamiņš, Indriķis- Teodors, setnieks	XIX.	2
4.	Frühjahrs, Fridrihs, setnieks.	X.	1

Rīgā, 9. aprīlī 1923. g.

Saimniecības nodaļas vadītājs (paraksts).

originalu pareizi:

Nodaļas vadītāja v. i.



Valsts Prezidenta
sekretariats

Valsts ierēdņu kooperatīvam.

3

1923 g. "7." jūlijā.

No 3762
RĪGĀ.

Šis apliecības uzrādītājs ir Rīgas
pils sveicars Jēkabs Š V A R C S.-

Algu saņem pēc XIX. kategorijas
3200 rbļ. mēnesī.

S e k r e t a r s *J. Grandau*

Nodaļas vadītājs

P. Pansons

Ar. 476

Valsts ierēdņu kooperativam.

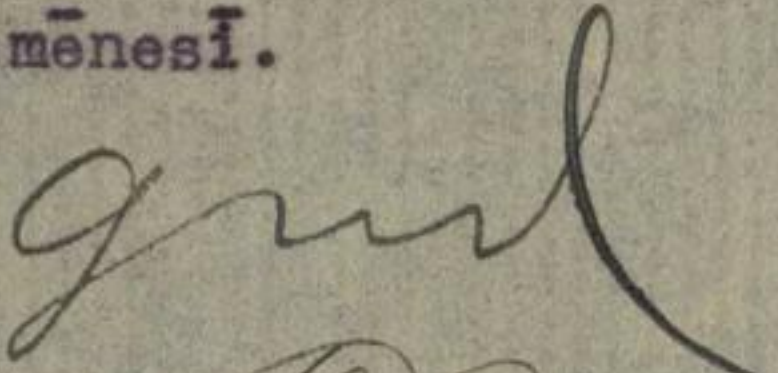
1923 g. 7 jūlijā.

N 3762.

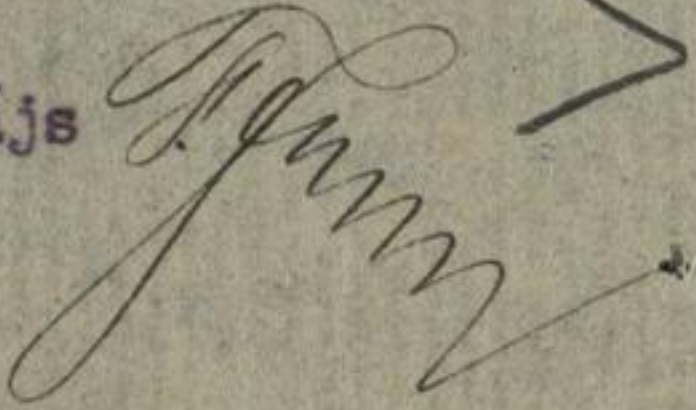
Šīs apliecības uzrādītājs ir Rīgas
pils šveicars Jēkabs ŠVARCIS.-

Algu saņem pēc XIX kategorijas
3200 rbļ. mēnesī.

Sekretars



Nodaļas vadītājs



God. Valsts Prezidenta Sekretara

~~U. Komardovs 13/7~~

Valsts Prezidenta sek. stariata
saņemts 1923. g. 13. jūlijā
len. Nr. 3272, 1923. g. 13. jūlijā Nr. 376.

Lūgums.
Es aņarsāpāparastjies Rīgas Pils Strīcars
Griēns aie Yūēts ar lūgumu izsniegt attie-
cīgu vāpstu ariens Latvijas Valsts ied-
nu Kooperatīva. Kur es esmu na biedrs;
gar to, ka vēlos saucēt no Kooperatīva
grecas' saskana ar Kooperatīva atbilstošā
maksājāna nolikumiem un atbilst
no mānas. Algas vatra mēnsā i cu
is' dālvāna. Kēim sestu (1/6) daļu no
man izsniegta greēn vērtības

Rīga 13. jūlijā 1923. gadā. J. J. J. J.

N. *P*

6

Valsts ieredņu kooperatīva valdei .

Uz ieredņa .no lūgumu, paziņoju
kooperatīva valdei, ka minētā ieredņa mēneša algas Ls tiks katra
mēneša I. un 15. datumā pie algas izmaksas ieturētā 1/6 no zūmas, par kādu
kooperatīvs būs izsniedzis minētiem ieredņiem preces .

№ 2.7

L ū g u m s .

Mēs apakšā parakstījušies
. darbinieki, Latvijas valsts ieredņu kooperatīva biedri,
lūdzam Jūs izsniegt attiecīgu rakstu priekš Latvijas valsts ieredņu koope-
ratīva par to, ka vēlamies saņemt no kooperatīva preces saskaņā ar koope-
ratīva atviegļinošiem maksāšanas noteikumiem un atvilkt no mūsu algām
katra mēneša 1. un 15. datumā vienu sesto (1/6) daļu no mums izsniegto
preču vērtības. Gadījumā, ja kāds no mums paliktu maksāt nespējīgs, tad
reizē ar šo uzņemamies par mūsu koleģi zolidaru atbildību .

Latvijas valsts ieredņu kooperatīvs .

N o t e i k u m i

par manufakturas un apavu pārdošanu biedriem-ieredņiem uz
atvieglošiem maksāšanas noteikumiem .

- I. Ieredņi, kuri vēlas iegādāt manufakturu un apavus uz atvieglošiem maksāšanas noteikumiem iesniedz savai priekšniecībai vaj ieredņim, kas izdara algas izmaksas, kolektīvu lūgumu, ieturēt no viņu algas katrā izmaksas dienā (ik pusmēnešu) vienu sestu daļu no valsts ieredņu kooperatīva piesūtītā rēķina .
2. Algas izmaksatajs, kurš uzņemas izpildīt ieredņu lūgumu izdod katram ieredņim atsevišķu rakstu vaj paziņo kooperatīva valdei to ieredņu sarakstu, kuri iesnieguši pirmā pantā minēto lūgumu, piezīmejojot katrā mēneša algas zumu .
3. Valsts ieredņu kooperatīva veikali uz priekšējā pantā minētā paziņojuma pamata uz kooperatīva direktora rīkojumu izdod ieredņiem preces bez iepriekšējas samaksas par zumu ne lielāku par viena mēneša algu .
4. Preces saņemot ieredņi izdod kooperatīvam attiecīgu parakstu par bez samaksas saņemtām precēm .

9

Rīkojums 1924.g.1.aprīlī.

Stājoties spēkā jaunajam 1924/25.gada
budžetam, līdzšinējo šveicaru Jēkabu SVARCU
pārdēvēju par vecāko sētnieku.

J. Grandau
VALSTS PREZIDENTA SEKRETARS.

Arts 376 23

M

Nacionalā teatra administrācijai.

1924 28 oktobrī.
4876.

Sakarā ar Darba ministrijas pieprasījumu par valsts darbinieku blakus nodarbošanos, laipni lūdzam paziņot, par kādu atliedzību, skaitot no š.g. sākuma, teatrim kalpo mūsu pils darbinieks Jēkabs Š v a r e s.

S e k r e t ā r s.

Nodaļas vadītājs.

I. M.

09

LATVIJAS
NACIONALAIS TEATRS.

31. oktobrī 1921. g.

№ 1299

Rigā, Kronvalda bulvari.
Tālrunis 10-32.

Valsts Prezidenta sekretariāts
Saziens 1921. g.
Lsu. Nr. 4210 / abt. Nr. 376 23
4. nov.

Uz Jūsu pieprasījumu paziņojam, ka Jekabs Švarcs ir nodarbināts Nacionālā teatrī kā biļetiērs un saņem no katras izrādes 80 santimus; kā biļetiērs 1923. gadā viņš saņēma Ls 215.20 sant. lielu atalgojumu.

Administrators

Pieņemts
4/11. Gul

121

12. janvārī arņoja,
pils pārvāns arņojs.
na Švarca dēls arņojs.
Tivam dēls arņojs.
Pie arņojs. 14/1

Personīgi.

Valsts Prezidenta Sekretara kungam.

Nosūtu Jums Rīgas policijas I iecirkņa priekšnieka ziņojumu par Alfredu-Bernhardu Š v a r c u. Pēc maniem ieskatiem visas Švarcu ģimenes atrašanās pili pašreizējos apstākļos nebūtu vēlama, pat nepielaižama.

V.P. Adjutants,
Virslleitn.

[Handwritten signature]

20. decembrī 1924 g.

P i l i.

Valsts Prezidenta sekretariāts
1925. 14. janvārī
152 376 2/3

12.12
Ie. M.
Rīgas policijas I iec.
Priekšnieks

Valsts Prezidenta Adjutanta kungam.

22 Decembrī 1924

No 25 215
Rīgā. Tālr. 3-04

*20. 5. 24
Ek.*

Uz Jūsu telefonisku pieprasījumu zinoju, ka ievācot zinas par pilsoni Alfredu-Bernhardu Jēkaba d. Švarc dzīvojošu Pilī dz. Nr. 8, konstatēju ka viņš ved nekārtīgu dzīvi un stiprā mērā lieto alhokolu.

Bez tam vēl zinoju ka Švarcam stāv priekšā lieta par pārkāpumu, kur paredzots Sodū Lik. 547. p., kadēl arī viņa uzturēšanas Pilī nebūtu vēlama.

Iecirkņa priekšnieks:

[Signature]
Darbvedis:

VALSTS KANCELEJA

1925.g.21.julijā.

Nr.2123.

Valsts Prezidenta sekretariatam.

Valsts Prezidenta sekretariatā
saņemts 1925.g. 21. julijā
2136
Uz Jūsies... 20. julija rakstu Nr. 2828,
lakt. Nr. 376

valsts kanceleja pagodinas paziņot, ka:

- 1) Jēkabs Švarcs ieņēma valdības pilī šveicara amatu no 15.VII.1919.g.ar XX.algu kategoriju un no I.IV.1921.g.ar XIX.algu kategoriju,
- 2) Fridrichs Frūnhjārs ieņēma valdības pilī nama uzrauga amatu no 16.V.1921.g.ar XX.algu kategoriju un
- 3) Teodors Indriķis Ramiņš ieņēma valdības pilī nama uzrauga amatu no 2.II.1923.g.ar XIX.algu kategoriju.

Valsts kancelejas direktors D.Rudzītis.

Vecākais grāmatvedis/paraksts/.

Par noraksta pareizību

Valsts Prezidenta sekretariata
d a r b v e d ī s.

44

11

Faint, illegible text at the top of the page, possibly bleed-through from the reverse side.

Faint, illegible text in the middle section of the page, possibly bleed-through from the reverse side.

Faint, illegible text at the bottom of the page, possibly bleed-through from the reverse side.

440p

Vārds, uzvārds, tagadējais amats un kategorija.	Ģimenes sastāvs.	No kāda laika valsts dienestā.	Stāvoklis 1921.gada 1.aprīlī (amats un kategorija).
-------------------------------------------------	------------------	--------------------------------	-----------------------------------------------------

Jēkabs ŠVARCS, vecākais sētnieks, XIX.kategorija. <i>Dzimis 1870.g. 13.aprīlī.</i>	Sieva.	No 1919.g.15.julija.	Pils šveicars XIX.kategorija.
---------------------------------------------------------------------------------------	--------	----------------------	-------------------------------

15

Amata stāvoklis pēc tam resp.kādā laikā, kādu amatu ar kādu kategoriju ienēmis jeb pārnācis no cita resora.	Slēdziens par algas pakāpi un izdienu tanī pakāpē.	Darbinieka paraksts.
-------------------------------------------------------------------------------------------------------------	----------------------------------------------------	----------------------

No 1921.g.1.apriļa līdz 1924.g. 31.martam pils sveicars (XIX.kategorija). No 1924.gada 1.apriļa vecākais sētnieks XIX.kategorija.	Skaitīt ienemamā amatā ar izdienu XIX.kategorijas 3.pakāpē no 1925.gada <i>15.julija</i> .
-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	--------------------------------------------------------------------------------------------

(J.G r a n d a u s.)
Valsts Prezidenta sekretars.

26

Valsts Prezidenta sekretāra rīkojums

1928.gada 20. augustā.

Pils vecāko sētnieku Jēkabu Š v a r c u pēc triju
gadu nodienēšanas trešā algas pakāpē ar šī gada 1. augustu
skaitīt ceturta algas pakāpē.

J. Jansons
Valsts Prezidenta sekretārs

Rīgas pilsētas
dzimtsarakstu nodaļa.
1929. g. 5. augustā

17

Rakstiska ziņa.

Mirš. reģ. ier. Nr. 3382/1929. g.

Rīgas pilsētas dzimtsarakstu nodaļa
apliecina, ka Jēkabs Š v a r c s miris 1929.
gada 3. augustā, Rīgā.

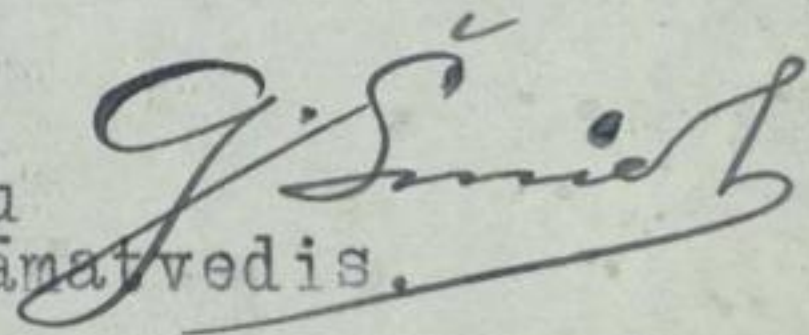
Mirušā reģistrs 1929. gadam. Ieraksts Nr. 3382.

Nodaļas pārzinis: (paraksts)

Par noraksta pareizību
vec. grāmatvedis.

Apmaksāts ar 40 sant.
zīmogmarķu.

Zīmoga
vieta.



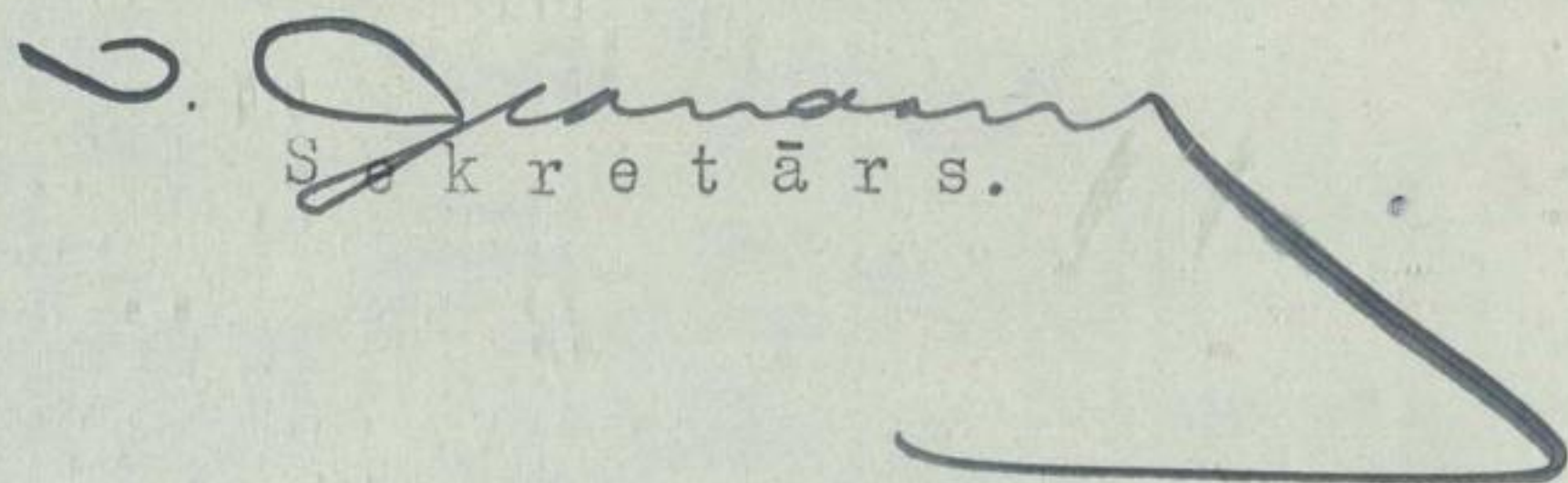
118

VALSTS PREZIDENTA SEKRETĀRA

r i k o j u m s

1929.g.24.martā.

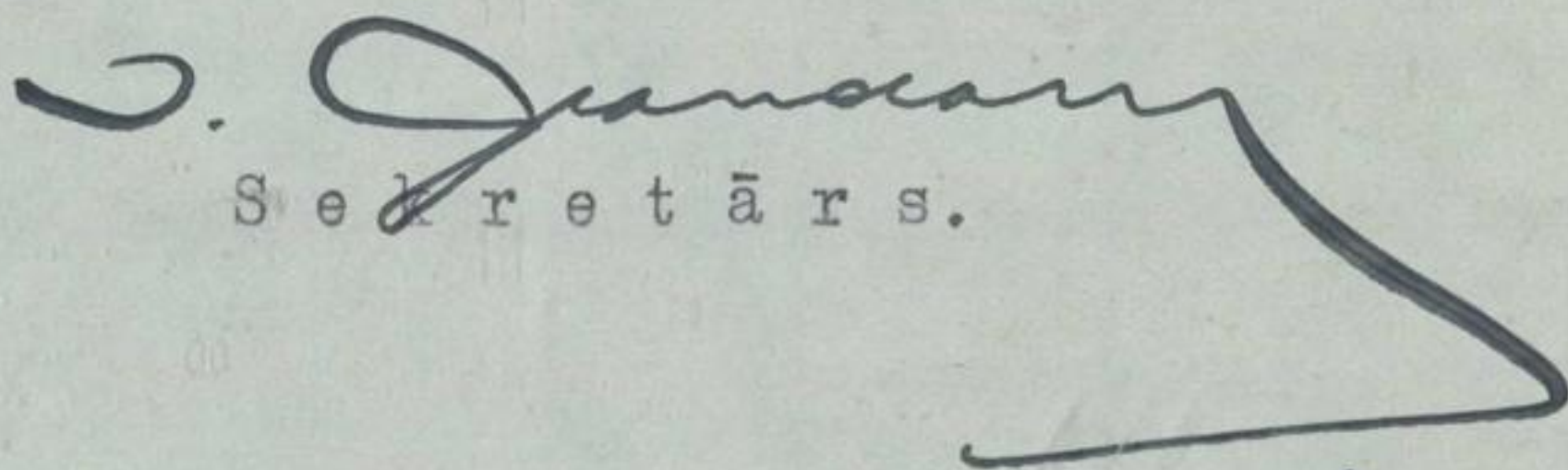
Saslimušo un 21.martā l.Rīgas pilsētas slimnīcā
ievietoto Valsts Prezidenta pils vecāko sētnieku ŠVAR-
CU skaitīt atvaļinājumā slimības dēļ ar š.g. 21.martu.


S e k r e t ā r s.

Valsts Prezidenta sekretāra rīkojums

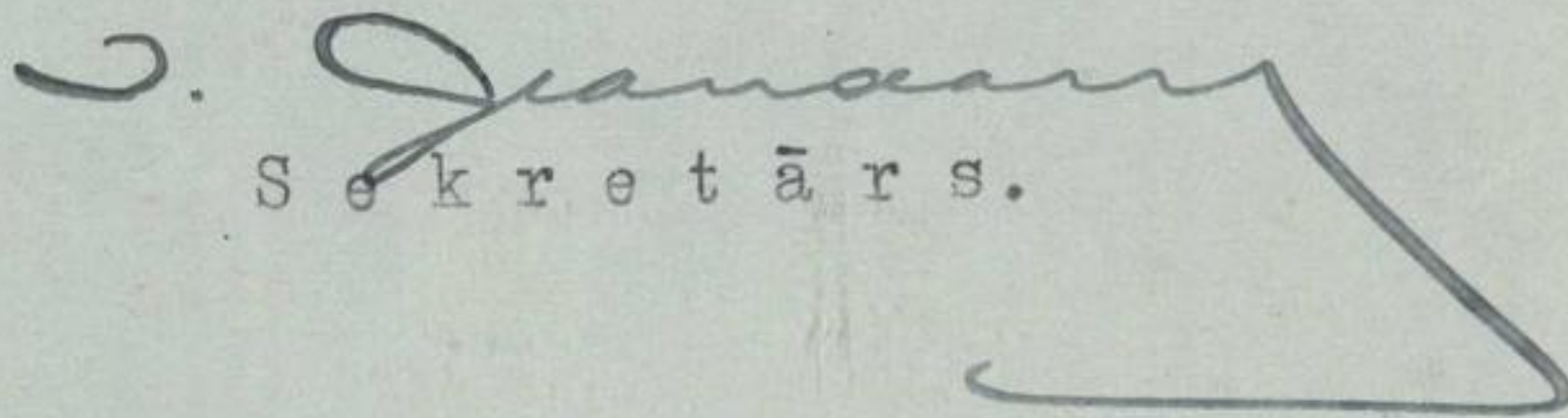
1929.g.21.jūlijā.

Valsts Prezidenta pils vec. sētniekam Jēkabam Š v a r c a m, kas no 1929.g. 21.marta atrodas atvaļinājumā slimības ārstēšanai, ar š.g.21.jūliju, saskaņā ar 1927.g.4.oktobra Noteikumu par civīldienestu 28.pantu (Lik.krāj.Nr.172) turpmākus mēnešus izmaksāt pus atalgojuma (Ls 95,50 : 2 = Ls 47,75) ar pilnu ģimenes piemaksu (Ls 12).


S e k r e t ā r s.

Valsts Prezidenta sekretāra rīkojums
1929.g. 6.augustā.

Valsts Prezidenta pils vec. sētnieku Jēkabu
Š v a r c u, kā mirušu š.g. 3.augustā, izslēgt no die-
nesta sarakstiem no tā paša datuma, saskaņā ar 1927.g.
4. oktobra Noteikumu par civīldienestu 66. pantu.


S e k r e t ā r s.

Valsts Prezidenta sekretāra rīkojums
1929.g. 6. augustā.

Saskaņā ar š.g. 27.jūnija Noteikumiem par valsts darbinieku atalgojumu 24. pantu, izmaksāt mirušā š.g. 3. augustā Valsts Prezidenta pils vec. sētnieka Jēkaba Švārca atalgojumu viņa atraitnei Amalijai Švārce par diviem mēnešiem uz priekšu (Ls 95,50 x 2 = 191.-) kopā ar ģimenes piemaksu par diviem mēnešiem (Ls 24).

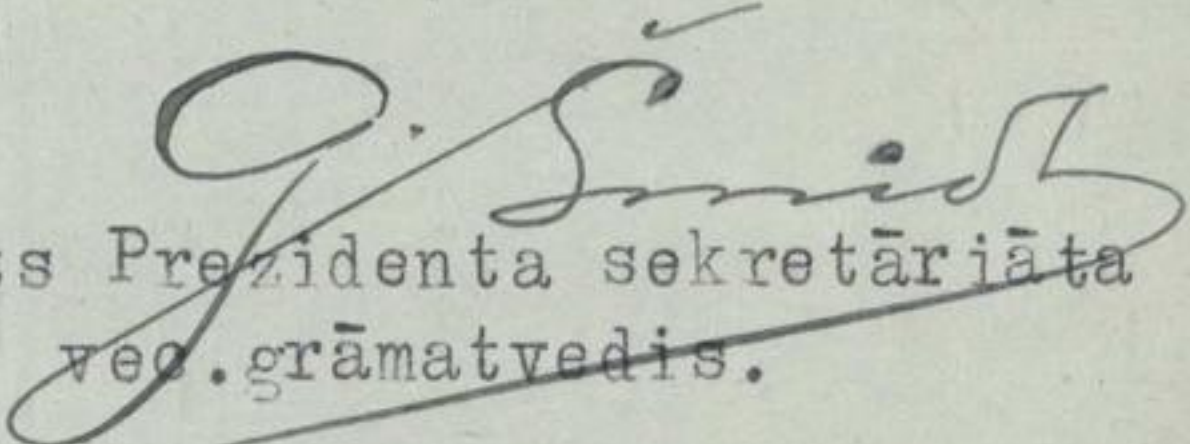
J. Jansons
S e k r e t ā r s .

Valsts Prezidenta sekretāra rīkojums
1929.g. 6.augustā.

Valsts Prezidenta pils vec. sētnieku Jēkabu
Š v a r c u, kā mirušu š.g. 3.augustā izslēgt no die-
nesta sarakstiem no tā paša datuma, saskaņā ar 1927.g.
4. oktobra Noteikumu par civildienestu 66. pantu.

J. G r a n d a u s.
S e k r e t ā r s.

Par noraksta pareizību:


Valsts Prezidenta sekretāriāta
vec.grāmatvedis.

Ar. 376 ²³

23

1929. 27 augustā.
N 3160.

Rīgas pilsētas valdes dzīvokļu
nozarei (ist. 70).

Sekretāriāts ar šo apliecina, ka
Amālijai Š v a r e s, pēc viņas vīra - ilg-
gadējā Valsts Prezidenta pils sētnieka Jē-
kaba Švarca nāves, ar š.g. 4.oktobri jāat-
stāj līdzšinējais valsts dzīvoklis pilī,
kurā tā apdzīvoja arī kopā ar dēlu Robertu,
kādēļ būtu vēlams uzņemt viņus pilsētas
blokmājā, kur par dzīvokli A.Švarcs varēs
maksāt no savas pensijas un R.Švarcs no sav-
vas darba algas.

S e k r e t ā r s.



Nodaļas vadītājs.

Valsts Prezidenta sekretāra rīkojumi.

1923.g.12.aprīlī.

Jēkabu Š v a r e u ieskaitu Valsts Prezidenta sekretāriāta štātā no š.g. 1.aprīļa ar līdzšinējo pils šveicara amatu un atstājot pie sētnieka pienākumu izpildīšanas.

Sekretārs (J.G r a n d a u s).

1924.g.1.aprīlī.

Stājoties spēkā jaunajam 1924/25.gada budžetam, līdzšinējo šveicaru Jēkabu Š v a r e u pārdēvēju par vecāko sētnieku.

Sekretārs (J.G r a n d a u s).

1928.g.20.augustā.

Pils vecāko sētnieku Jēkabu Š v a r e u pēc triju gadu nodienēšanas trešā algas pakāpē ar šī gada 1.augustu skaitīt ceturtnā algas pakāpē.

Sekretārs (J.G r a n d a u s).

Ar originalu pareizi:

Valsts Prezidenta sekretariāta
nodaļas vadītājs

Darbuveidā v. L. Zālītis.

Kraucis

T. L. M.

SOCIALĀS APGĀDĪBAS
DEPARTAMENTS

25

1929 g. 30. oktobris

№ 10226

Rīgā, Skolas ielā № 28

Valsts Prezidenta sekretariāta
saņemts 1929. g. 2. nov
len. № 6040 akt. № 376

Valsts Prezidenta sekretariātam

Uz Nr. 3262

Socialās apgādības departaments paziņo, ka saskaņā ar ministrijas š. g.

21. oktobra

lēmumu (akts Nr. 1403/458)

Arvalijai Svares bij. Valsts Prezidenta pils vecānā sirmma Tekaba Svares

piešķirta pensija

35/120

procentu apmērā no

Valsts ierēdņu m

kalpotāju XIX algu kategorijas

IV

pakāpē, skaitot no 1929 g. "Y"

augstā

un ka reizē ar šo nosūtīts paziņojums arī pensionār ei.

Departamenta direktors

Oficiāli

Pensiju nodaļas vadītājs

Pie akts. gud

Plūmāns

2.
cik tas ir?
2.11. gud

627.85

VALSTS PREZIDENTA SEKRETĀRA

r ī k o j u m s

1929.g.22.maijā.

Valsts Prezidenta pils vec.sētniekam Jēkabam ŠVARCAM,
kas no 1929.g. 21.marta atrodas atvaļinājumā slimības ār-
stēšanai ar š.g. 21.maiju, saskaņā ar 1927.g. 4.oktobra
Noteikumu par civīldienestu 28.pantu (Lik.krāj. Nr.172.),
izmaksāt atalgojumu $\frac{3}{4}$ daļu mēneša atalgojuma apmērā $\frac{76,65,20}{30}$ ÷
÷ $\frac{\text{Ls } 76,65,10,3}{30,4} = \text{Ls } 70,26$) kopā ar pilnu ģimenes piemaksu (Ls 12).

J. Jansons
S e k r e t ā r s.

Len. N 4300
Ar. 376²³

27

1929. g. 5. septembrī.
N 3262.

Tautas labklājības ministrijai.

Valsts Prezidenta pils š.g. 3. augustā mirušā vecākā sētnieka Jēkaba Š v a r c a atraitne Amalija Švarcs lūdz piešķirt viņai pienākošos pensiju par vīra dienestu.

Kā no iesniegtiem dokumentiem redzams, minētais Švarcs dienējis agrākās Krievijas valsts civiliestādēs no 1896.g. 26. aprīļa līdz 1917.g. 3. septembrim, t.i. vairāk par 20 gadiem, un Latvijas dienestā no 1919.g. 15. jūlija līdz miršanas dienai - 10 gadi 18 dienas. Tā tad pensijas izdienā Švarcam ieskaitāmi no Krievijas dienesta 20 gadi un no Latvijas dienesta 10 gadi, kopā 30 gadi.

Pēc valsts amatu saraksta, vecākā sētnieka amats skaitas XIX katēgorijā. Tanī nelaiķis Švarcs nokalpoja vairākus gadus no vietas, kopš 1928.g. 1. augusta saņemdamis algu 4. pakāpē. Tā kā no š.g. 1. jūlija XIX katēgorijas 4. pakāpes alga ir Ls 95,50 mēnesī, tad šī summa arī ņemama pensijas aprēķina pamatā (1929.g. 27. jūnija pārgrozījumu 6. pants).

Saskaņā ar pensiju likuma 4.p. (Lik.kr. 157 - 1929.g.), pensijas apmērs pēc nokalpotiem 10 gadiem ir viena ceturtdaļa no amata algas, kas šinī gadījumā vec.sētniekam Švarcam būtu bijusi (Ls 95,50:4) Ls 23,87. Par tālākiem gadiem pensijas norma pieaug par 1/60 daļu no algas un šis pieaugums par pārējiem 20 pensijas gadiem Švarcam būtu bijis (Ls $\frac{95,50 \cdot 20}{60}$) Ls 31,83. Kopā Ls 55,70. Puse no šīs summas Švarca atraitnei arī pienākas kā pensija (Pens.lik. 14.p.).

24

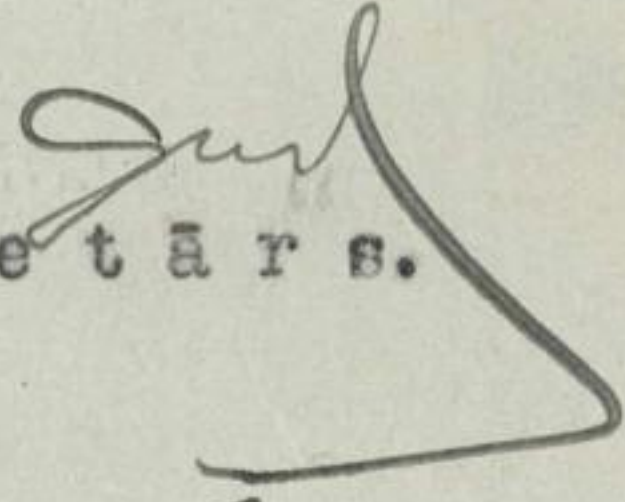
Uz pirmā pusē sacīto pamatojoties, Sekretāriāts pagodinas lūgt Tautas labklājības ministriju piešķirt nelaiķa pils vecākā sētnieka Jēkaba Švarca atraitnei Amalijai Š v a r c s likumīgo pensiju ls 27,85 mēnesī ar šī gada 4. augustu. Alga izmaksāta līdz 3.augustam ieskaitot.

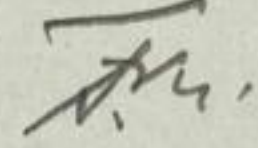
(ls 25.30)

Te klāt Am.Švarcs lūgums ar sekošām apliecībām:

- 1.bij.Vidzemes gubernatora Surovceva atraitnes,
- 2.bij.Vidzemes gubernatora gen.-ltņ.Paškova,
- 3.bij.Vidzemes gubernas komisāra Priedkalna,
- 4.Iekšlietu ministrijas,
- 5.Valsts kancelejas direktora Rudziša ar valsts tipografijas pārvaldnieka Kleinberga un darbveža Rudziša apliecinājumu,
- 6.Valsts kancelejas,

kā arī Valsts Prezidenta sekretāra rīkojumu noraksti par Jēkaba Švarca iecelšanu amatā un izdienu.


S e k r e t ā r s.


Nodaļas vadītājs.

28

Tautas labklājības ministrija

**SOCIĀLĀS APGĀDĪBAS
DEPARTAMENTS**

Valsts Prezidenta sekretariāta
Valsts Prezidenta sekretariātam.
saņemts 1929. g.
len. № 4548 / akt. № 3763

1929 g. 20. septembrī.

№ P/ 8241

Rīgā, Skolas ielā 28.

Uz Nr. 3262.

Sociālās apgādības departaments lūdz iesūtīt bij. vec. sētnieka Jēkaba Svarca miršanas un dzimšanas apliecības, kā arī Amālijas Svarcs laulības apliecību, kuŗas nepieciešamas pensijas lietā.

Departamenta direktors

[Handwritten signature]

Pensiju nodaļas vadītājs.

[Handwritten notes: "Izņemts", "Iepil. d. 21.9.", "Gul"]

Ag
3412

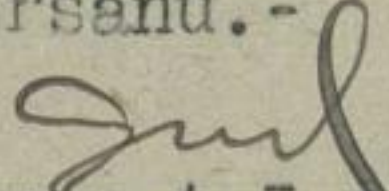
25 septembrī.

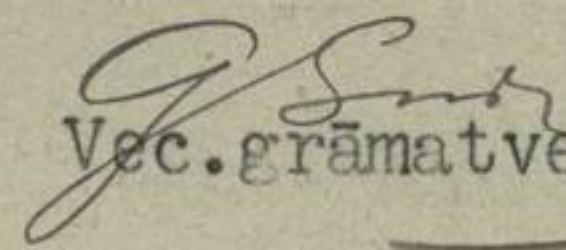
akts Nr 376²⁰
izn Nr 4548

Tautas labklājības ministrijas
sociālās apgādības departamentam.

29

Saskaņā ar Jūsu š.g. 20. septembra
rakstu Nr. P/8241, Sekretāriāts te klāt
nosūta mirušā vecākā sētnieka Jēkaba
S v a r c a dzimšanas un laulības ap-
liecības Nr. Nr. 5613 un 653 un rakstisku
ziņu par viņa miršanu. -


S e k r e t ā r s.


Vec. grāmatvedis.

Latvijas Valsts vēstures arhīvs

1303 .f. 1 . apr. 40 . LIETAS NOSLĒGUMA LAPA

Lietā ienumurētas _____
(cipariem un vārdiem)

_____ lapas no Nr. 1 līdz Nr. 29

tai skaitā: galvenās lapas _____

izlaistie numuri _____

iekšējā apraksta lapas _____

vecie lietvedības vāki _____

Lietu fiziskā stāvokļa un formēšanas īpatnības	Lapu numuri
autogrāfi	
zīmogi	
drukāti materiāli	
attēli	
grafiskie materiāli	
aploksnes ar markām	
aploksnes bez markām	
pasta atklātnes	
ielikumi aploksnēs	
tīrās lapas	<u>14</u>
saplēstas lapas (to daļu skaits)	
citas īpatnības	<u>14/15 viens dok.</u>

14.08.2011
(datums)

g. arch.
(ieņemamais amats)

[paraksts]
(paraksts)

(uzvārds)